



MALTA

**QORTI TAL-APPELLI KRIMINALI (INFERJURI)  
MALTA**

**ONOR. IMHALLEF  
GALEA DEBONO JOSEPH**

Seduta ta' 24 ta' Ottubru, 2002

Appell Kriminali Numru. 131/2002/1

Il-Pulizija  
(Spettur M. Buttigieg)  
Vs

Alan Desira

Il-Qorti:

Rat l-akkuza dedotta kontra l-appellat quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali talli :

- 1) fl-24 ta' Novembru 2000 ghall-habta ta' 10.45 a.m. fil-Mellieha, saq vettura nru. LCA 149 minghajr ma kellu licenzja tas-sewqan mill-Kummissarju tal-Pulizija jew minghajr licenzja specifikata biex issuq l-imsemmija vettura;
- 2) b'hekk ma kienx kopert b'polza tas-sigurta dwar ir-riskji tat-terzi persuni;
- 3) kif ukoll waqt li kien qed isuq l-imsemmija vettura garr numru ta' passigjeri aktar minn dak stabbilit fil-licenzja tal-vettura;

4) haddem jew giegħel jew halla lil min ihaddem apparat (stereo) b'volum għoli li kien ta' inkonvenjent għan-nies oħra fit-triq jew dawk li joqghodu fil-qrib minhabba l-hsejjes daqshekk qawwija;

5) u aktar talli għamel uzu mill-imsemmija vettura għal skopijiet oħra barra minn dawk li hija licenzjata għalihom.

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali tas-16 ta' Mejju, 2002, li biha wara li semgħet ix-xhieda tad-Direttur tal-Licenzji, irrizulta li l-akkuzat kellu zewg tipi ta' licenzja, Group B u Group D, fiz-zmien tal-akkuza u skond ma xehed l-istess xhud Jose Abela, l-akkuzat kien għalhekk kopert, u b'hekk gie lliberat mill-akkuzi kif dedotti kontra tiegħu.

Rat ir-rikors tal-appellant l-Avukat Generali minnu pprezentat fil-31 ta' Mejju, 2002, li bih talab lil din il-Qorti joghghobha tirrevoka l-istess sentenza, ssib htija fuq l-akkuzi kollha u tinfliggi l-piena skond il-Ligi.

Rat Illi l-aggravji tal-Avukat Generali fil-qosor jikkonsistu fis-segwenti :-

Li l-Ewwel Qorti lliberat erronjament għax irriteriet li persuna li jkollha l-licenzja tal-Group B u D kienet koperta meta f'dan il-kaz il-licenzja li kienet necessarja kienet C u E u kien minhabba zball tax-xhud Jose Abela li l-Qorti waslet għal tali konkluzzjoni ;

Illi kif ifformulat dan l-aggravju fir-rikors tal-appell , jidher li hu limitat biss għall-liberazzjoni mill-ewwel u t-tieni imputazzjoni li hi konsegwenzjali għal u marbuta mad-dikjarazzjoni ta' htija fuq l-ewwel imputazzjoni , w ma hemmx aggravju dwar il-liberazzjoni mit-tielet , ir-raba u l-hames imputazzjoni , li bihom l-appellat kien ukoll akkuzat u li minnhom gie liberat u li jittrattaw reati separati u distinti għall-kollox min dawk kontemplati fl-ewwel zewg imputazzjonijiet . U għalkemm fit-talba fl-ahhar paragrafu tar-rikors tal-appell hemm talba għar-revoka tas-sentenza appellata billi din il-Qorti issib htija fuq l-akkuzi kollha , jidher car li ladarba ma kienx hemm aggravju fuq l-ahhar tliet akkuzi , kellha tintalab ir-riforma tas-sentenza appellata u mhux ir-revoka.

Semghet ix-xiehda tal-Prosekuzzjoni mill-gdid fis-seduta tal-11 ta' Lulju, 2002, meta la deher l-appellat u lanqas id-difensur tieghu w ddiferiet l-appell ghas-seduta tal-24 t'Ottubru, 2002 ghall-finali trattazzjoni u sentenza .

Illi kif gie ritenut minn din il-Qorti diversament preseduta fl-Appell Kriminali : “Il-Pulizija vs. Michael Curmi” (25.7.94) , “ir-ragunijiet ta' l-appell huma n-ness vitali bejn il-fatti kif esposti w t-talba ghat-thassir jew tibdil maghmula mill-appellant” u “r-ragunijiet ta' l-appell ghandhom ikunu specifickati w konkreti , w mhux semplici dikjarazzjonijiet ta' idea vaga u indeterminata li tirrendi necessarja tfittxija biex il-gudikant jstabilixxi n-natura vera tal-motiv ta' l-appell . (ara ukoll fl-istess sens App. Krim. Pul. vs. Joseph Said (25.7.94) u gie ukoll ritenut li l-Qorti ma tistax tikkonsidra difizi li ma gewx espressament imqajjma bhala aggravji fir-rikors tal-appell (App. Krim. “Pul. vs. Nicholas Debono” (30.9.1994) - principju dan li ghandu japplika kemm ghar-rikors intavolat meta l-appellant ikun l-akkuzat kif ukoll meta l-appell ikun tal-Prosekuzzjoni fil-fehma ta' din il-Qorti .

Illi dan in-nuqqas tal-appellant igib in-nullita' tar-rikors tal-appell , kif ormai stabilit fil-gurisprudenza kostanti ta' dawn il-Qrati ghaliex kif qalet din il-Qorti diversament preseduta fl-Appell Kriminali ; “il-Pulizija vs. Joe Borg “ (21.7.95) , “Meta t-talba f'rikors tal-appell ghandha manifestament tkun talba ghar-riforma mentri tigi mitluba r-revoka , tali rikors huwa null fuq il-bazi ta' karenza tar-rekwizit imsemmi fl-art.419 (1) (c) tal-Kodici Kriminali .

Ghalhekk ghal dawn il-motivi , din il-Qorti qed tiddikjara l-appell tal-Avukat Generali null u konsegwentement tastjeni milli tiehu konjizzjoni ulterjuri tieghu .

(ft) Joseph G. Galea Debono

24.10.02.

Kopja Informali ta' Sentenza

Paul Miruzzi  
Assistent Registratur